

I EES-STOFNANIR

1. Sameiginlega EES-nefndin

II EFTA-STOFNANIR

1. Fastanefnd EFTA-ríkjanna

2. Eftirlitsstofnun EFTA

3. EFTA-dómstóllinn

2024/EES/82/01

Beiðni áfrýjunardómstóls Borgarting (Borgarting lagmannsrett) dagsett 8. maí 2024 um ráðgefandi álit EFTA-dómstólsins í máli Friends of the Earth Norway and Young Friends of the Earth Norway gegn norska ríkinu, í fyrirsvari eru ráðuneyti loftslags- og umhverfismála og viðskipta-, iðnaðar- og sjávarútvegsráðuneytið (Mál E-13/24)

1

III ESB-STOFNANIR

1. Framkvæmdastjórnin

2024/EES/82/02

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11486 – NOVO HOLDINGS/NOVO NORDISK/CATALENT)

2

2024/EES/82/03

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11673 – DK/YSCO) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

3

2024/EES/82/04

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11692 – SICK/EH/EHS) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

4

2024/EES/82/05

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11733 – BMWK/MOF NDS/MEYER GERMANY) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

5

2024/EES/82/06

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11736 – CARLYLE/SEIDOR SOLUTIONS AND LOGISTICS) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

6

2024/EES/82/07

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11778 – VREP/SÜDBG/DEKOM/DEKOM UNITED) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

7

2024/EES/82/08	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11784 – AURELIUS/WHAT’S COOKING SAVOURY) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	8
2024/EES/82/09	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11798 – PATIENT SQUARE/CARLYLE/CORROHEALTH) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	9
2024/EES/82/10	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11622 – GP VERKEHRSWEGEBAU/EUROVIA/HANSE)	10
2024/EES/82/11	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11650 – RIL/TWDC/BTS1/SIPL)	10
2024/EES/82/12	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11654 – CINVEN/IDEALISTA)	11
2024/EES/82/13	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11698 – PROMAN/VALENZ)	11
2024/EES/82/14	Heimild til að veita ríkisaðstoð skv. 107. og 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins – Mál sem framkvæmdastjórnin hreyfir ekki andmælum við	12
2024/EES/82/15	Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við framkvæmdar-ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2024/2764 frá 30. október 2024 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2023/2723 að því er varðar samhæfða staðla fyrir lampa-haldara með Edisonskrúfgangi, kassa og umlykjur rafmagnsfylgibúnaðar, kyrrstæðar hringrásardælur, salernistæki og leiðandi hleðslukerfi fyrir rafknúin farartæki	13

EFTA-STOFNANIR

EFTA-DÓMSTÓLLINN

Beiðni áfrýjunardómstóls Borgarting (Borgarting lagmannsrett) dagsett 8. maí 2024 2024/EES/82/01
um ráðgefandi álit EFTA-dómstólsins í máli Friends of the Earth Norway and
Young Friends of the Earth Norway gegn norska ríkinu, í fyrirsvari eru ráðuneyti
loftslags- og umhverfismála og viðskipta-, iðnaðar- og sjávarútvegsráðuneytið
(Mál E-13/24)

EFTA-dómstólnum hefur borist bréf áfrýjunardómstóls Borgarting (*Borgarting lagmannsrett*) dagsett 8. maí 2024, sem skráð var í málaskrá dómstólsins 23. maí 2024, með beiðni um ráðgefandi álit í máli *Friends of the Earth Norway and Young Friends of the Earth Norway* gegn *norska ríkinu*, í fyrirsvari eru ráðuneyti loftslags- og umhverfismála (*Klima- og miljødepartementet*) og viðskipta-, iðnaðar- og sjávarútvegsráðuneytið (*Nærings- og fiskeridepartementet*), að því er varðar eftirfarandi spurningar:

1. Hvernig ber að ákvarða hvort um sé að ræða „brýna almannahagsmuni“ ("overriding public interest") í skilningi c-liðar 7. mgr. 4. gr. tilskipunar 2000/60/EB?

a. Eru viðurkenndir ríkjandi hagsmunir nauðsynlegir og/eða eru það einungis sérstaklega mikilvægir almannahagsmunir sem skipta máli?

b. Hverjir verða lykilþættir við matið á því hvort almannahagsmunir sem réttlæta aðgerðina séu „brýnir“?

2. Geta eftirfarandi efnahagsleg atriði talist „brýnir almannahagsmunir“ ("overriding public interest") samkvæmt c-lið 7. mgr. 4. gr. tilskipunar 2000/60/EB og ef svo er, við hvaða aðstæður?

a. Einskær efnahagsleg sjónarmið (þ.e. væntanlegar vergar tekjur af fyrirhuguðum námurekstri)

b. Að einkafyrirtæki afli tekna fyrir hluthafa

c. Að einkafyrirtæki afli skatttekna fyrir ríkið og sveitarfélagið

d. Að einkafyrirtæki sjái starfsmönnum fyrir launatekjum

3. Geta eftirfarandi atriði talist „brýnir almannahagsmunir“ ("overriding public interest") samkvæmt c-lið 7. mgr. 4. gr. tilskipunar 2000/60/EB og ef svo er, við hvaða aðstæður?

a. Að einkafyrirtæki hafi áhrif á atvinnulífið (aukin staðbundin atvinnu-starfsemi, atvinna og byggð)

b. Alþjóðlegt framboð af rútil

c. Að tryggja aðgang Noregs og Evrópu að mikilvægum jarðefnum

ESB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2024/EES/82/02

(mál M.11486 – NOVO HOLDINGS/NOVO NORDISK/CATALENT)

1. Framkvæmdastjórninni barst 31. október 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Novo Holdings A/S („Novo Holdings“, Danmörku)
- Novo Nordisk A/S („Novo Nordisk“, Danmörku), sem lýtur yfirráðum Novo Holdings
- Catalent, Inc. („Catalent“, Bandaríkjunum)

Novo Holdings öðlast yfirráð sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Catalent í heild. Í kjölfarið verða starfsstöðvar Catalent í Brussel (Belgíu), Anagni (Ítalíu) og Bloomington (Bandaríkjunum) fluttar til Novo Nordisk.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Novo Holdings er eignarhalds- og fjárfestingarfélag sem ber ábyrgð á eignum Novo Nordisk Fonden, sem á 100% eignarhlut í hlutafé Novo Holdings, í gegnum markvissar fjárfestingar í lífvísindum og á tengdum sviðum og í gegnum minnihlutaeignir með áherslu á fjármagn og áhættufjármagn í fjölbreyttu eignasafni fyrirtækja.
- Novo Nordisk er alþjóðlegt heilbrigðisþjónustufyrirtæki með áherslu á að þróa meðferðir við efnaskiptasjúkdómum eins og sykursýki og offitu, sem og langvinnum sjúkdómum eins og dreyrasýki og vaxtartruflunum.
- Catalent eru alþjóðlegt fyrirtæki sem starfar á sviði framleiðslusamninga og framleiðsluskipulags sem sjá fyrirtækjum í lyfja-, líftækni- og neytendaheilsugeiranum fyrir próunar- og framleiðslulausnum frá þriðja aðila.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 11.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11486 – NOVO HOLDINGS/NOVO NORDISK/CATALENT

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

(1) Stjótið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2024/EES/82/03

(mál M.11673 – DK/YSCO)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 8. nóvember 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Glacier Acquisitions Designated Activity („Glacier“, Írlandi), undir umsjón og sem endanlega lýtur yfirráðum Davidson Kempner Capital Management LP („DK“) (Bandaríkjunum)
- Ysco NV („Ysco“, Belgíu), sem lýtur yfirráðum Milcobel CV (Belgíu)

DK nær yfirráðum sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Ysco.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- DK, bandarískt fjárfestingarfyrirtæki sem veitir ráðgjöf, stýrir og að lokum stjórnar Glacier, fyrirtæki sem starfar við kaup, eignarhlut, stjórnun, fjármögnun, endurfjármögnun, söfnun, ráðstöfun og/eða sölu á fjáreignum af öllum gerðum á heimsvísu.
- Ysco, fyrirtæki sem fæst við framleiðslu á ís.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 15.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11673 – DK/YSCO

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2024/EES/82/04

(mál M.11692 – SICK/EH/EHS)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 7. nóvember 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Endress+Hauser AG („EH“, Sviss)
- SICK AG („SICK“, Þýskalandi)
- SICK Engineering GmbH („Target 1“, andlag viðskiptanna 1, Þýskalandi)
- SICK MAIHAK (Peking) Co. Ltd. og tiltekna dreifingareignir SICK („Target 2“, andlag viðskiptanna, Kína og öðrum löndum)

EH og SICK öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Target 1 (andlagi viðskiptanna) í heild. EH nær yfirráðum sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Target 2 (andlagi viðskiptanna).

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum og eignum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- EH er hluti af hópi sem er aðallega virkur í tengslum við mælingar og sjálfvirkni fyrir vinnsluðnaðinn um allan heim,
- SICK er hluti af hópi sem aðallega er virkur í tengslum við framleiðslu á skynjurum og skynjaralausnum fyrir iðnað, einkum fyrir verksmiðju, flutninga og sjálfvirkni í vinnslu um allan heim,
- Target 1 (andlag viðskiptanna) framleiðir og þróar aðallega mælitækni fyrir streymi gass, mælitækni til að fylgjast með þéttni agna og (í framtíðinni) vinnslugreiningartækni í Þýskalandi.
- Target 2 (andlag viðskiptanna) dreifir einkum vörulausnum Target 1 um allan heim.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 13.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11692 – SICK/EH/EHS

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjótd. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjótd. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11733 – BMWK/MOF NDS/MEYER GERMANY)

2024/EES/82/05

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. nóvember 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Meyer Werft Beteiligungs GmbH (Þýskalandi), sem lýtur yfirráðum efnahagsráðuneytis Þýskalands og Aðgerða í loftslagsmálum („BMWK“, Þýskalandi)
- Hannoversche Beteiligungsgesellschaft Niedersachsen mbH (Þýskaland), sem lýtur yfirráðum fjármálaráðuneytis Neðra-Saxlands („MoF NDS“, Þýskalandi)
- Meyer Werft GmbH („Meyer Germany“, eða „Target“, andlag viðskiptanna, Þýskalandi)

BMWK og MoF NDS öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Meyer Germany í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- BMWK á meirihlutaeign í mörgum einkafyrirtækjum og hefur sem stendur enga atvinnustarfsemi í tengslum við skipasmíði.
- MoF NDS á meirihlutaeign í mörgum einkafyrirtækjum og hefur sem stendur enga atvinnustarfsemi í tengslum við skipasmíði.
- Meyer Germany starfar einkum við smíði og sölu skemmtiferðaskipa - bæði fyrir skemmtisiglingar á ám og sjó/hafi - af öllum stærðum upp í 185.000 brúttótonn.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 12.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11733 – BMWK/MOF NDS/MEYER GERMANY

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11736 – CARLYLE/SEIDOR SOLUTIONS AND LOGISTICS)
Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

2024/EES/82/06

1. Framkvæmdastjórninni barst 30. október 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- The Carlyle Group, Inc. („Carlyle“, BNA)
- Seidor Solutions S.L. og Seidor Logistics S.L. („Seidor Solutions and Logistics“, Spáni), sem lýtur yfirráðum Seidor S.A. (Spáni)

Carlyle nær yfirráðum sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Seider Solutions and Logistics.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Carlyle er fyrirtæki sem annast eignastýringu víða um heim og stýrir sjóðum sem fjárfesta innan þriggja mismunandi fjárfestingarflokka: i) framtakssjóða sem starfa um allan heim (m.a. fjárfestingar í óskráðum hlutafélögum, fasteignum og sjóðum með endurnýjanlegar auðlindir), ii) alhliða lánsfjármögnun (m.a. lausafjár, illseljanlegt lánsfé og rauneignir) og iii) fjárfestingalausnum (fjárfestingaráætlanir í sjóðasjóðum með framtaksfjárfestingar, sem fela í sér stofnsjóði, viðbótarstarfsemi og tengdar sameiginlegar fjárfestingar).
- Seidor Solutions and Logistics fæst einkum við i) gerð, þróun, markaðssetningu, uppsetningu, útgáfu og viðhald á tölvuhugbúnaði, forritun og tæknilega aðstoð, ii) markaðssetningu, uppsetningu, viðgerðir og viðhald á tölvuvélbúnaði og aukabúnaði og iii) veitingu upplýsingatæknipjónustu, þ.m.t. ráðgjafarþjónustu.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 11.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11736 – CARLYLE/SEIDOR SOLUTIONS AND LOGISTICS

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjótið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjótið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11778 – VREP/SÜDBG/DEKOM/DEKOM UNITED)

2024/EES/82/07

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. nóvember 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- VR Equitypartner GmbH („VREP“, Þýskalandi), sem lýtur yfirráðum DZ Bank AG Deutsche Zentral-Genossenschaftsbank („DZ Bank“, Þýskalandi)
- Süd Beteiligungen GmbH („SüdBG“, Þýskalandi), sem lýtur yfirráðum Landesbank Baden-Württemberg („LBBW“, Þýskalandi)
- DEKOM AG og DEKOM United GmbH („DEKOM“ og „DEKOM United“, eftir því sem við á, Þýskalandi), sem lýtur sem stendur yfirráðum Venture Security Holding GmbH (Þýskalandi)

VREP og SüdBG öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir DEKOM og DEKOM United í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- VREP er fjárfestingarfyrirtæki sem býður upp á eiginfjárlausnir og hlutabréfatengda fjármögnun fyrir meðalstór fyrirtæki og er 100% dótturfyrirtæki DZ Bank. DZ Bank er viðskipta- og fjárfestingabanki sem starfar sem aðalstofnun um 800 samvinnubanka.
- SüdBG er fjárfestingafyrirtæki sem býður hlutafjárlausnir og hlutabréfatengda fjármögnun fyrir lítil og meðalstór fyrirtæki á þýskumælandi svæði og er 100% dótturfyrirtæki LBBW. LBBW er meðalstór alhliða og viðskiptabanki með starfsemi á eftirfarandi sviðum: fyrirtæki með meðalstóra fyrirtækjaviðskiptavini, einkaviðskiptavini, sparisjóði, fasteignafjármögnun og fjármálamarkaðsvörur fyrir stofnanaviðskiptavini.
- EKOM og DEKOM United bjóða upp á lausnir í tengslum við fjárfundi og hljóð- og myndmiðlun, sem felur í sér að veita ráðgjöf og þjónustu varðandi myndfundarsali viðskiptavina. Fyrirtækin starfa um allan heim með áherslu á Evrópu.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 12.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11778 – VREP/SÜDBG/DEKOM/DEKOM UNITED

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11784 – AURELIUS/WHAT'S COOKING SAVOURY)

2024/EES/82/08

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. nóvember 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Aurelius Investment Lux One S.à r.l. („Aurelius“, Lúxemborg)
- What's Cooking Savoury Belgium NV („What's Cooking“, Belgíu)

Aurelius nær yfirráðum sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir What's Cooking.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Aurelius er hluti af Aurelius Group sem starfar um allan heim sem fjárfestingarfyrirtæki í óskráðum félögum og eignastýringarfyrirtæki sem á margs konar fjárfestingarfélög sem starfa við iðnað, efnafræði, smásölu, viðskiptaþjónustu, fjölmiðla og upplýsingatækni og veitingaþjónustu um borð í flugi.
- What's Cooking starfar einkum við framleiðslu og sölu á unnu kjöti og smuráleggi, þar á meðal þjónustu við niðursneiðingu og pökkunarlausnir í Belgíu, Hollandi, Þýskalandi, Bretlandi, Frakklandi, Lúxemborg, Rúmeníu og á Spáni.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 12.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11784 – AURELIUS/WHAT'S COOKING SAVOURY

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjótið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjótið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11798 – PATIENT SQUARE/CARLYLE/CORROHEALTH)
Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

2024/EES/82/09

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. nóvember 2024 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Patient Square Capital Holdings, LLC („Patient Square Holdings“ og, ásamt dótturfyrirtækjum, „Patient Square“, Bandaríkjunum)
- Carlyle Group Inc. („Carlyle“, Bandaríkjunum)
- Coding Solutions Topco, Inc., fyrirtæki sem staðsett er í Delaware („Topco“ og, ásamt dótturfyrirtækjum, „CorroHealth“, Bandaríkjunum), sem lýtur sem stendur yfirráðum sér í lagi af hálfu Carlyle

Patient Square og Carlyle öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samruna-reglugerðarinnar, yfir CorroHealth.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Patient Square er fjárfestingarfyrirtæki sem annast fjárfestingar í heilbrigðisþjónustu og fjárfestir í fyrirtækjum sem nota vörur, þjónustu og tækni til að bæta heilsuna.
- Carlyle er fyrirtæki sem annast eignastýringu og stýrir sjóðum sem fjárfesta í framtakssjóðum sem starfa um allan heim, alhliða lánsfjármögnun og iii) fjárfestingalausnum.

3. Starfsemi fyrirtækisins CorroHealth er sem hér segir: að veita háþróaða greiningu, gervigreindartækni og klíniska sérfræðiþekkingu til að hámarka tekjuferilsstjórnun fyrir heilbrigðiskerfi.

4. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samruna-reglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

5. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild Stjórnartíðinda ESB, 14.11.2024. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11798 – PATIENT SQUARE/CARLYLE/CORROHEALTH

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjótið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjótið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11622 – GP VERKEHRSWEGEBAU/EUROVIA/HANSE)

2024/EES/82/10

Framkvæmdastjórnin ákvað 18. október 2024 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á þýsku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32024M11622. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11650 – RIL/TWDC/BTS1/SIPL)

2024/EES/82/11

Framkvæmdastjórnin ákvað 30. október 2024 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32024M11650. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbæti nr. 9, 22.2.2007, bls. 62.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11654 – CINVEN/IDEALISTA)

2024/EES/82/12

Framkvæmdastjórnin ákvað 28. október 2024 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32024M11654. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11698 – PROMAN/VALENZ)

2024/EES/82/13

Framkvæmdastjórnin ákvað 14. október 2024 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32024M11698. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbæti nr. 9, 22.2.2007, bls. 62.

**Heimild til að veita ríkisaðstoð skv. 107. og 108. gr. sáttmálans
um starfshætti Evrópusambandsins**

2024/EES/82/14

Mál sem framkvæmdastjórnin hreyfir ekki andmælum við

Málsnúmer	Aðildarríki	Landsvæði	Heiti aðstoðarkerfis (og/eða heiti aðstoðarþega)	Tilvísun birtingar í Stjóð. ESB
SA.116169	Kýpur	Cyprus	TCTF: Έκτακτη κρατική βοήθεια για στήριξη των μελισσοκόμων	C/2024/6671, 4.11.2024
SA.116115	Grikkland		TCTF: Επιδοτήσεις στον αγροτικό τομέα και ειδικότερα στους κλάδους των μήλων και των κάστανων πανελλαδικά	C/2024/6685, 4.11.2024
SA.116093	Búlgaría		TCTF: Помощ в подкрепа на ликвидността на земеделски стопани, производители на зърнени и маслодайни култури, за преодоляване на негативното икономическо въздействие на руската агресия срещу Украйна	C/2024/6687, 4.11.2024
SA.114260	Pólland		Aid for intermodal transport projects under the European Funds for Infrastructure, Climate, Environment 2021-2027 programme	C/2024/6716, 5.11.2024
SA.115578	Tékkland		Změna mapy regionální podpory pro Česko (1. ledna 2022 – 31. prosince 2027) – zvýšené intenzity podpory pro investice, na něž se vztahuje nařízení o platformě STEP	C/2024/6773, 6.11.2024
SA.108556	Þýskaland		Germany – Surcharge reduction for shore-side electricity supply of seagoing vessels in German ports	C/2024/6778, 7.11.2024
SA.116052	Rúmenía	Romania	Compensation to agricultural producers for crop damage due to the pedological drought between September 2023 and August 2024	C/2024/6779, 7.11.2024
SA.115740	Litháen	Sostinės regionas, Vidurio ir vakarų Lietuvos regionas	Lietuvos Respublikos 2022-2027 metų regioninės pagalbos žemėlapis	C/2024/6780, 7.11.2024
SA.115647	Rúmenía	Nord-Vest, Centru, Nord-Est, Sud-Est, Sud-Muntenia, Sud-Vest Oltenia, Ilfov, Vest	Amendment to the regional aid map for Romania (1 January 2022 – 31 December 2027) – Increased aid intensities for investments covered by the STEP Regulation	C/2024/6781, 7.11.2024

Gildan texta þessara ákvarðana, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á: <https://competition-cases.ec.europa.eu/search?caseInstrument=SA>

Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við
framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2024/2764 frá
30. október 2024 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2023/2723
að því er varðar samhæfða staðla fyrir lampahaldara með Edisonskrúfgangi,
kassa og umlykjur rafmagnsfylgibúnaðar, kyrrstæðar hringrásardælur,
salernistæki og leiðandi hleðslukerfi fyrir rafknúin farartæki

2024/EES/82/15

I. VIÐAUKI (birtur)

Nr.	Tilvísun staðals
1.	EN IEC 60238:2018, EN IEC 60238:2018/A1:2018, EN IEC 60238:2018/A2:2021 Lampahaldarar með Edisonskrúfgangi
2.	EN IEC 60335-2-51:2023, EN IEC 60335-2-51:2023/A11:2023 Öryggi heimilistækja og ámóta raftækja - Hluti 2-51: Sérstakar kröfur vegna kyrrstæðra hringrásardælna fyrir hitaveitu- og vatnsveitustöðvar
3.	EN IEC 60335-2-84:2021, EN IEC 60335-2-84:2021/A11:2021, EN IEC 60335-2-84:2021/A12:2023 Heimilistæki og ámóta raftæki - Öryggi - Hluti 2-84: Sérstakar kröfur vegna salernistækja
4.	EN 60670-21:2007, EN 60670-21:2007/A11:2023, EN 60670-21:2007/A1:2023 Kassar og umlykjur rafmagnsfylgibúnaðar fyrir heimilisraflagnir og ámóta fastar lagnir - Hluti 21: Sérstakar kröfur varðandi kassa og umlykjur með upphengibúnaði
5.	EN IEC 61851-1:2019, EN IEC 61851-1:2019/AC:2023-12 Leiðandi hleðslukerfi fyrir rafknúin farartæki - Hluti 1: Almennar kröfur

II. VIÐAUKI (birtur með takmörkun)

III. VIÐAUKI (afturkallaður)

Nr.	Tilvísun staðals	Dags. afturköllunar
1.	EN IEC 60238:2018 Lampahaldarar með Edisonskrúfgangi	30.4.2026
2.	EN 60335-2-51:2003, EN 60335-2-51:2003/A1:2008, EN 60335-2-51:2003/A2:2012 Öryggi heimilistækja og ámóta raftækja - Hluti 2-51: Sérstakar kröfur vegna kyrrstæðra hringrásardælna fyrir hitaveitu- og vatnsveitustöðvar	30.4.2026
3.	EN IEC 60335-2-84:2021, EN IEC 60335-2-84:2021/A11:2021 Heimilistæki og ámóta raftæki - Öryggi - Hluti 2-84: Sérstakar kröfur vegna salernistækja	30.4.2026

4.	EN 60670-21:2007, EN 60670-21:2007/A11:2023 Kassar og umlykjur rafmagnsfylgibúnaðar fyrir heimilisraflagnir og ámóta fastar lagnir - Hluti 21: Sérstakar kröfur varðandi kassa og umlykjur með upphengibúnaði	30.4.2026
5.	EN IEC 61851-1:2019 Leiðandi hleðslukerfi fyrir rafknúin farartæki - Hluti 1: Almennar kröfur	30.4.2026

Ákvörðunina í heild er að finna í [Stjóð. ESB L, 2024/2764, 31.10.2024](#)